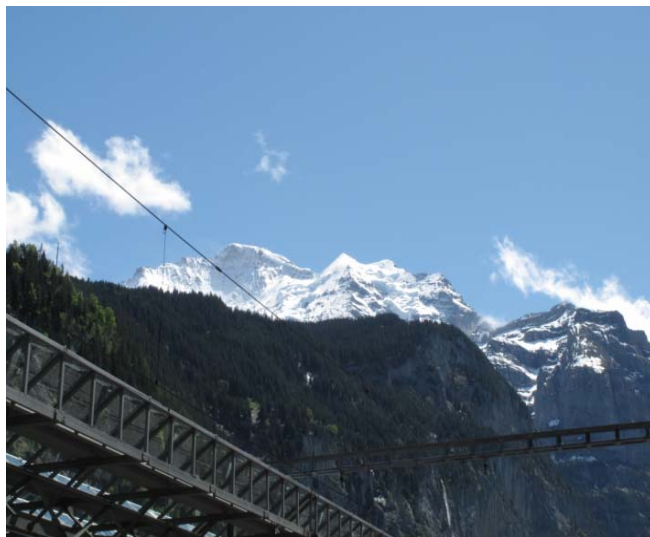


Life in Lonza Visp

By Odin Liang (梁智铭)

2009年3月17日，我作为工程公司的 LC-10 项目协调者来到了瑞士龙沙工作，为期九个月，呆这么长时间，生活和工作自然要融入瑞士的文化。有时候简单如坐车吃饭过马路都有一种很新鲜甚至陌生的感觉，但是热心的瑞士同事们似乎比我更清楚我的状况，经常帮我去咨询各种信息，告诉我在这边生活的习惯，甚至手把手的帮我处理了很多生活上、工作上的问题。在瑞士工作期间，我作为 LC-10 项目协调者，主要的工作是协调南沙与瑞士之间的项目团队的技术问题和沟通项目信息，这是个全新的工作，对我个人更有挑战性，需要我更深入地了解两国之间的工程规范、设计要求。此外，他们的思维方式和工作态度，也有很多值得我学习之处。因此我尽量多的在与瑞士同事一起讨论，一起解决问题，勤思多问，以期尽快提高自己的沟通协调能力与专业水平。我相信这一段对我以后的工作和个人发展都是非常重要的经历。



I've come to Visp, Switzerland as LC-10 project coordinator for more than one month and I'm going to stay longer until the end of this year. This was my first time to be abroad for so long. To be frank, everything is fresh and unfamiliar to me. For instance, crossing roads or taking a bus seems uneasy. Luckily some warm-hearted Swiss colleagues seem to know all the problems I ran in and are always willing to help. Sometimes one-on-one help really makes my life easier in here.

As the project coordinator, my primary responsibility is to coordinate the engineering technical problems and information between Nansha's and Visp' project team, which is a totally new and challenge to me. I must comprehend the design code and the different ways of thinking in that I tried to discuss and solve problems with them as much as possible. Honestly I've learnt a lot of things, which I'm sure they are all my treasure that I need to treasure in my life.